

專案質詢

8-3-10-0278

立法院議案關係文書 中華民國 102 年 4 月 24 日印發

案由：本院羅委員淑蕾，台灣為了打造友善觀光城市，各地路標都是以中英雙語為主，但是其英文拼音沒有統一用法，不僅沒有達到其功效外，還造成外國人之困擾，因此相關單位正視此一問題，統一英文路標拼法，特向行政院提出質詢。

說明：

- 一、台灣各縣市為了打造友善城市，各地路標都以中英雙語為主，不過各單位採用的拼法尚未統一，所以會造成一個地名有兩個以上的英文名稱，例如光是台東的譯法就有三個，可能會造成來台旅遊之外國人造成困擾。
- 二、雖然依據教育部「中文譯音使用原則」規定，我國中文譯音漢語拼音為準，包括交通部觀光局、中華郵政等，但是早期非採用此一拼法，所以造成許多縣、市等大行政區地名有兩個以上的英文拼音，因此請相關單位正視此一問題，統一英文路標拼法，使來台觀光的外國人能夠有個友善的觀光環境。